



Экономический и Социальный Совет

Distr.: General
30 January 2024
Russian
Original: English

Европейская экономическая комиссия

Совещание Сторон Конвенции о доступе к информации, участии общественности в процессе принятия решений и доступе к правосудию по вопросам, касающимся окружающей среды

Комитет по вопросам соблюдения

Восемьдесят второе совещание

Женева, 20–23 февраля 2024 года

Пункт 1 предварительной повестки дня

Утверждение повестки дня

Аннотированная предварительная повестка дня восемьдесят второго совещания*,

которое состоится во Дворце Наций, Женева, в 9 ч 30 мин
во вторник, 20 февраля 2024 года**

I. Предварительная повестка дня

1. Утверждение повестки дня.
2. Значимые изменения, произошедшие со времени проведения предыдущего совещания Комитета.
3. Вопросы, вытекающие из предыдущих совещаний.
4. Представления Сторон, касающиеся других Сторон.
5. Представления Сторон, касающиеся их собственного соблюдения обязательств.
6. Материалы, переданные Специальным докладчиком по вопросу о защитниках окружающей среды, и другие соответствующие изменения.
7. Обращения секретариата.
8. Запросы Совещания Сторон.
9. Запросы Сторон о предоставлении консультаций или оказании помощи.

* Настоящий документ был передан в конференционную службу для обработки после установленного срока, с тем чтобы отразить в нем самую последнюю информацию.

** Просьба к делегатам зарегистрироваться в онлайн-режиме до **13 февраля 2024 года** по следующей ссылке: <https://indico.un.org/event/1007024/>. В случае затруднений просьба связаться с секретариатом Конвенции по электронной почте aarhus.compliance@un.org.



10. Сообщения представителей общественности.
11. Вопросы, вытекающие из решений Совещания Сторон, в том числе последующие меры по конкретным случаям несоблюдения.
12. Программа работы и расписание совещаний.
13. Прочие вопросы.

II. Аннотации

1. Утверждение повестки дня

Комитету по вопросам соблюдения, действующему в рамках Конвенции о доступе к информации, участии общественности в процессе принятия решений и доступе к правосудию по вопросам, касающимся окружающей среды (Орхусская конвенция), будет предложено утвердить повестку дня, содержащуюся в настоящем документе, с учетом возможных вопросов, предложенных для рассмотрения наблюдателями¹.

2. Значимые изменения, произошедшие со времени проведения предыдущего совещания Комитета

Комитету будет предложено представить информацию о соответствующих изменениях, произошедших со времени его предыдущего совещания и не охваченных другими пунктами повестки дня.

3. Вопросы, вытекающие из предыдущих совещаний

Комитету будет предложено обсудить любые другие вопросы, вытекающие из его предыдущих совещаний, которые не охвачены другими пунктами повестки дня.

4. Представления Сторон, касающиеся других Сторон

Согласно соответствующим процедурам, Комитет, как ожидается, рассмотрит любые представления, направленные какой-либо Стороной в отношении соблюдения другой Стороной своих обязательств по Орхусской конвенции, как это предусмотрено пунктом 15 приложения к решению I/7 (ECE/MP.PP/2/Add.8).

5. Представления Сторон, касающиеся их собственного соблюдения обязательств

Согласно соответствующим процедурам, Комитет, как ожидается, рассмотрит любые представления, направленные какой-либо Стороной в отношении соблюдения ее собственных обязательств по Конвенции, как это предусмотрено пунктом 16 приложения к решению I/7.

¹ Документы совещания будут размещены на соответствующей веб-странице (<https://unece.org/environmental-policy/events/eighty-second-meeting-aarhus-convention-compliance-committee>).

6. Материалы, переданные Специальным докладчиком по вопросу о защитниках окружающей среды, и другие соответствующие изменения

Согласно соответствующим процедурам, Комитет, как ожидается:

- a) рассмотрит любые материалы, переданные Специальным докладчиком по вопросу о защитниках окружающей среды, касающиеся возможного несоблюдения отдельными Сторонами своих обязательств по пункту 8 статьи 3 Конвенции, как это предусмотрено пунктом 15 b) приложения к решению VII/9²;
- b) примет к сведению любую информацию о соответствующих изменениях в работе Специального докладчика по вопросу о защитниках окружающей среды, как это предусмотрено пунктом 15 a) приложения к решению VII/9.

7. Обращения секретариата

Согласно соответствующим процедурам, Комитет, как ожидается, рассмотрит любые обращения секретариата в отношении возможного несоблюдения отдельными Сторонами их обязательств по Конвенции, как это предусмотрено пунктом 17 приложения к решению I/7.

8. Запросы Совещания Сторон

Согласно соответствующим процедурам, Комитет, как ожидается, рассмотрит любые запросы, направленные Совещанием Сторон в отношении несоблюдения отдельными Сторонами их обязательств по Конвенции, как это предусмотрено пунктом 13 b) приложения к решению I/7. В этом контексте Комитет, как ожидается, рассмотрит любую новую информацию, полученную в связи с запросом АССС/М/2021/4, касающимся Европейского союза, и запросом АССС/М/2021/5, касающимся Республики Молдова.

9. Запросы Сторон о предоставлении консультаций или оказании помощи

Согласно соответствующим процедурам, Комитет, как ожидается, рассмотрит любые запросы отдельных Сторон о предоставлении консультаций и оказании помощи в отношении осуществления Конвенции, как это предусмотрено пунктами 13, 36 и 37 а) приложения к решению I/7. В этом контексте ожидается, что Комитет рассмотрит запрос АССС/А/2023/4 (Армения) с целью завершения подготовки и принятия своих рекомендаций.

10. Сообщения представителей общественности

Согласно соответствующим процедурам, Комитет уполномочен рассматривать сообщения представителей общественности, как это предусмотрено главой VI приложения к решению I/7. В этом контексте Комитет, как ожидается:

- a) обсудит любой прогресс в отношении выполнения своих выводов и рекомендаций по сообщению АССС/С/2014/119 (Польша);
- b) продолжит рассмотрение сообщений АССС/С/2014/113 (Ирландия), АССС/С/2015/126 (Польша), АССС/С/2015/132 (Ирландия), АССС/С/2015/133 (Нидерланды), АССС/С/2016/139 (Ирландия), АССС/С/2016/140 (Румыния), АССС/С/2017/146 (Польша), АССС/С/2017/148 (Греция), АССС/С/2017/150 (Соединенное Королевство), АССС/С/2016/151 (Польша), АССС/С/2017/154

² ECE/MP.PP/2021/2/Add.1.

(Польша), АССС/С/2017/156 (Соединенное Королевство), АССС/С/2018/158 (Польша), АССС/С/2018/161 (Болгария), АССС/С/2019/163 (Австрия) и АССС/С/2020/181 (Нидерланды) на закрытых заседаниях с целью завершения подготовки проектов своих выводов или для доработки и принятия своих выводов, в зависимости от обстоятельств;

с) рассмотрит любую новую информацию, полученную в отношении сообщений АССС/С/2017/149 (Греция), АССС/С/2017/159 (Испания), АССС/С/2019/162 (Дания), АССС/С/2019/164 (Ирландия), АССС/С/2019/168 (Исландия), АССС/С/2019/173 (Швеция), АССС/С/2019/174 (Швеция), АССС/С/2020/177 (Босния и Герцеговина), АССС/С/2020/178 (Германия), АССС/С/2020/179 (Сербия), АССС/С/2020/183 (Испания), АССС/С/2021/186 (Португалия), АССС/С/2021/187 (Нидерланды), АССС/С/2021/189 (Босния и Герцеговина), АССС/С/2022/192 (Бельгия), АССС/С/2022/194 (Соединенное Королевство), АССС/С/2022/196 (Соединенное Королевство) и АССС/С/2022/197 (Франция), АССС/С/2023/198 (Ирландия); АССС/С/2023/199 (Ирландия), АССС/С/2023/200 (Италия), АССС/С/2023/201 (Швеция), АССС/С/2023/203 (Германия) и АССС/С/2023/204 (Ирландия);

д) обсудит любые новые сообщения, полученные до 9 января 2024 года, в особенности в отношении приемлемости и в отношении того, какие вопросы, возможно, потребуется поднять перед соответствующей Стороной или представителем общественности.

11. Вопросы, вытекающие из решений Совещания Сторон, в том числе последующие меры по конкретным случаям несоблюдения

Комитет, как ожидается, обсудит прогресс в отношении выполнения решений VII/8 и VII/8a–b и d–s Совещания Сторон³. В этом контексте Комитет, как ожидается:

а) рассмотрит доклады о ходе осуществления, которые Совещание Сторон просило Стороны представить до 1 октября 2023 года в соответствии с решениями VII/8a–b и d–s на своей седьмой сессии (Женева, 18–20 октября 2021 года)⁴, с учетом любых замечаний, полученных по ним от авторов сообщений и наблюдателей. В отношении тех решений VII/8a–b и d–s, по которым Комитет сочтет это необходимым, он может провести открытое заседание с участием соответствующей Стороны, авторов сообщения и наблюдателей для обсуждения первого доклада о ходе осуществления соответствующей Стороны;

б) рассмотрит, согласно соответствующим процедурам, любые запросы отдельных Сторон о предоставлении консультаций и оказании помощи в отношении осуществления решений VII/8 и VII/8a–b и d–s, как это предусмотрено пунктами 13, 36 и 37 а) приложения к решению I/7. В этом контексте ожидается, что Комитет продолжит рассмотрение решений VII/8a (Армения) и VII/8e (Чехия) с целью завершения подготовки своего проекта рекомендаций или доработки и принятия своих рекомендаций, в зависимости от ситуации.

12. Программа работы и расписание совещаний

Комитет, как ожидается, обсудит и примет решение о своей программе работы и определит даты будущих совещаний.

³ ECE/MP.PP/2021/2/Add.1.

⁴ Там же, решения: VII/8a, п. 4 а); VII/8b, п. 2 е); VII/8d, п. 7 а); VII/8e, п. 7 а); VII/8f, п. 11 а); VII/8g, п. 3 а); VII/8h, п. 3 а); VII/8i, п. 5 а); VII/8j, п. 3 а); VII/8k, п. 3 а); VII/8l, п. 3 а); VII/8m, п. 4 а); VII/8n, п. 3 а); VII/8o, п. 3 а); VII/8p, п. 2 с); VII/8q, п. 4 а); VII/8r, п. 3 а); и VII/8s, п. 9 а).

13. Прочие вопросы

На момент подготовки настоящего документа у секретариата не имелось каких-либо предложений по данному пункту повестки дня.
